

ORNO®

CE

**CAMERĂ INTERNĂ,
WIRELESS DE MONITORIZARE IP,
MINI Model: OR-MT-GV-1808**



STOP!

Înainte de a efectua montajul
trebuie să citiți

INSTRUCȚIUNILE DE UTILIZARE!
Defecțiunile care decurg din
conectarea eronată
**NU SUNT ONORATE CU TITLUL
DE GARANȚIE!**

CUPRINS

Conținut ambalajului	3
Proces instalare	3
Instalare aplicații	3
Setări aparat	4
Opțiuni adiționale	6
Redare video	6
Gestionare echipament	6
Soluționare probleme	7
Observații importante	7
Date tehnice	8

Declarație de conformitate:

Orno-Logistic Sp. z o.o. declară că tipul de echipament radio: OR-MT-GV-1808, CAMERĂ INTERNĂ, WIRELESS DE MONITORIZARE IP, MINI este conformă cu directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației de conformitate este disponibil la următoarea adresă de internet: www.support.orno.pl

ATENȚIE

Înainte de a începe să utilizați aparatul trebuie să citiți aceste instrucțiuni de utilizare și să le păstrați pentru uz ulterior. Efectuarea de reparații și modificări pe cont propriu duc la pierderea garanției. Producătorul nu este responsabil de defectiunile care pot rezulta din montajul sau exploatarea incorctă a aparatului. Montajul pe cont propriu și pornirea aparatului este posibilă doar cu condiția în care montatorul posedă cunoștințe de bază în domeniul electricității și folosește unelte corespunzătoare.

Având în vedere faptul că datele tehnice sunt modificate în mod constant, Producătorul își rezervă dreptul de a efectua modificări privind caracteristicile produsului și de a alte soluții de construcție care nu scad parametri și performanța produsului.

Puteți găsi informații suplimentare privind produsele sub marca ORNO la: www.orno.pl. Orno-Logistic Sp. z o.o. nu este responsabilă de efectele care decurg din nerespectarea recomandărilor din aceste instrucțiuni. Firma Orno-Logistic Sp. z o. o. își rezervă dreptul de a introduce modificări în instrucțiuni - versiunea actuală de descărcat de pe site-ul www.orno.pl. Toate drepturile de traducere/interpretare, precum și drepturile de autor pentru aceste instrucțiuni sunt rezervate.

1. Nu utilizați aparatul în mod neconform cu destinația acestuia.
2. Toate acțiunile trebuie efectuate atunci când alimentarea cu curent este decuplată.
3. Nu cufundați aparatul în apă și alte lichide.
4. Nu instalați și nu utilizați aparatul atunci când carcasa acestuia este defectă.
5. Nu deschideți aparatul și nu efectuați reparații pe cont propriu.

Defectiunile care decurg din conectarea eronată nu sunt onorate cu titlul de garanție!

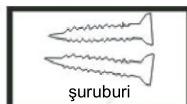
Conținutul ambalajului



camera IP



încărcător



șuruburi

Proces instalare



1. Conectați alimentarea

2. Descărcați aplicația,
instalați pe dispozitivul mobil.

3. Conectați-vă la rețeaua WiFi.

Instalare Aplicație

PASUL 1.

Descărcați aplicația V380S pe dispozitivul mobil de pe site-ul corespunzător sau scanări codul QR.



PASUL 2.

Conectați alimentarea camerei, aparatul pornește.

PASUL 3.

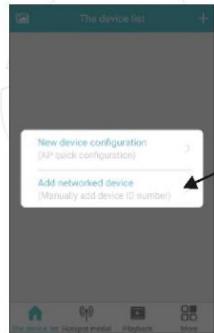
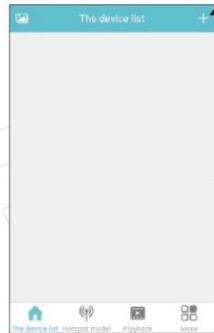
Apoi deschideți setările WiFi pe telefon și conectați-vă cu camera MV. Deschideți aplicația și apăsați „+” în colțul din dreapta sus. Selectați opțiunea „Add network device” pentru a adăuga camera.

iOS

Android



PASUL 3



PASUL 4.

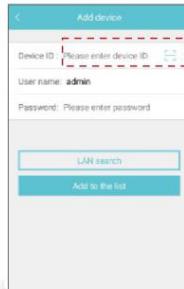
Introduceți numărul de identificare a aparatului (scanați codul QR de pe cameră sau căutați dispozitivul folosind opțiunea „LAN search”). Atribuiți un nume camerei („User name”) și alocați o parolă („Password”). Selectați opțiunea „Add to the list” pentru conectare.

PASUL 5.

Porniți configurarea aparatului selectând opțiunea „SETT” pe panoul de sub cameră, iar apoi deschideți setările de rețea „Network Settings”.

PASUL 6.

Selectați „Station mode”, iar apoi alegeți rețea WiFi și introduceți parola pentru aceasta („Password”). Selectați „Confirm” pentru a salva setările.



PASUL 4



PASUL 5



PASUL 6

PASUL 7.

Conectați dispozitivul mobil al dumneavoastră la rețea WiFi pentru a obține posibilitatea de control de la distanță a camerei (atunci când apare fereastra selectați „YES”).

Setări aparat

Există posibilitatea de setare a funcționării camerei în funcție de necesități. Întrați în panoul de jos în opțiunea „MORE” și setați:

1. SETĂRI RETEA (Network settings):

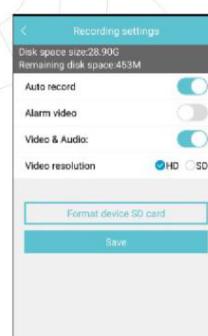
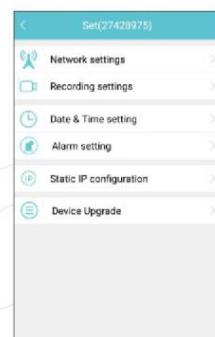
Modul AP și „Station Mode” (conectare cu routerul) pot fi comutate în orice moment:

- modul AP: funcționarea camerei ca și punct separat de acces, resp. Hotspot.

La conectare apare simbolul „MV”, „.ex” sau „MV31000000”;

- „Station Mode”: conectarea aparatului cu routerul.

CONFIRMATI setările selectând SAVE

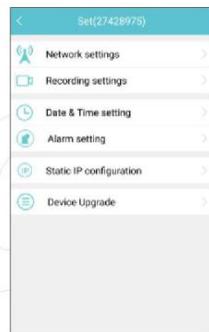


2. SETARE ÎNREGISTRARE (Recording settings):

- Auto Record: înregistrare automată imagine;
- Alarm Video: înregistrare doar atunci când se detectează mișcare;
- Video & Audio: înregistrare cu sunet;
- Video resolution: setarea rezoluției imaginii, rezoluție ridicată - selectați HD, rezoluție redusă - selectați SD. CONFIRMATI setările selectând SAVE

3. SETARE DATĂ SI ORĂ (Date & Time setting):

- Setarea datei și orei corecte poate fi efectuată introducând manual sau selectând opțiunea „Same as mobile phone time” - sincronizarea orei/datei cu telefonul. CONFIRMATI setările selectând SAVE



4. SETARE ALARMĂ - DETECTARE MIȘCARE (Alarm setting):

- Alarm on/Alarm off: pornire/oprire alarmă cu ajutorul comutatorului;
- Alarm Area: setarea zonei de monitorizare;
- Alarm notification - sound: pornire/oprire alarmă acustică;
- Voice prompt language: selectare limbă (polonă, engleză, rusă, turcă, germană, italiană, chineză, portugheză, spaniolă, chineză simplificată).

CONFIRMATI setările selectând SAVE



5. IP CONFIGURATION (Configurare conexiune IP):

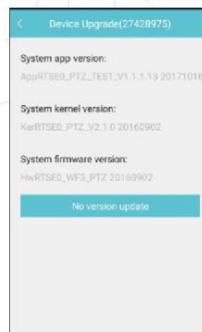
- Configurare automată - adresă IP dinamică;
- Configurare manuală - imagine statică IP.

CONFIRMATI setările selectând SAVE



6. DEVICE UPGRADE (Actualizare software):

- Verificare disponibilitate actualizare. În cazul în care lipsește apare fereastra „No version update”.



Opțiuni adiționale

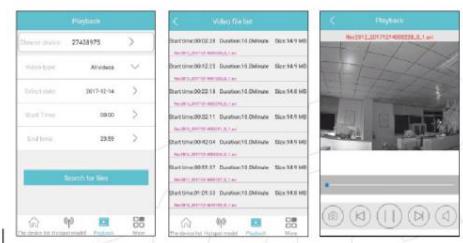
Atunci când selectați opțiunea MORE în panoul de jos aveți posibilitatea de a selecta un număr mai mare de setări.



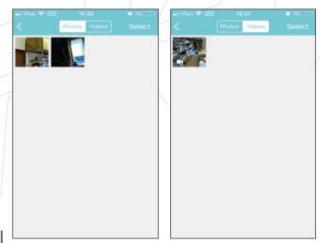
Redare înregistrări

Există 3 moduri posibile de vizualizare a galeriei:

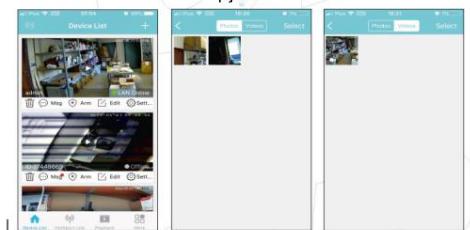
1. Selectați opțiunea PLAYBACK din panoul de jos din meniu, iar apoi selectați aparatul de pe care doriți să redați înregistrarea. Setați data și ora dorite și confirmați folosind opțiunea „Search for files”. Selectați înregistrarea din listă și redați. Controlați înregistrarea selectând butoanele de pe panoul de jos.
2. Selectați opțiunea MORE din panoul de jos din meniu, iar apoi selectați „Photo”. Puteți selecta între vizualizarea pozelor (Pictures), precum și a înregistrărilor (Record).
3. Selectați opțiunea „The Device List”, iar apoi apăsați pictograma galeriei din colțul din stânga sus. Puteți selecta între vizualizarea pozelor (Pictures), precum și a înregistrărilor (Record).



Opțiunea 1



Opțiunea 2



Opțiunea 3

Gestionare echipament

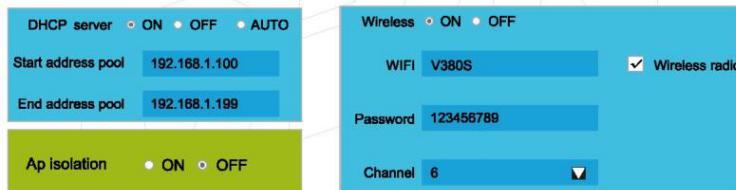
Selectați opțiunea THE DEVICE LIST de pe panoul de jos pentru a gestiona aparatelor conectate. Apoi selectați aparatul pe care doriți să-l setați. Apoi selectați una dintre opțiuni pentru a modifica setările.



- ① Ștergeți aparatul.
- ② Comunicație de alarmă (după detectarea mișcării).
- ③ Pornire monitoring.
- ④ Setări.
- ⑤ Editare.

Soluționare probleme

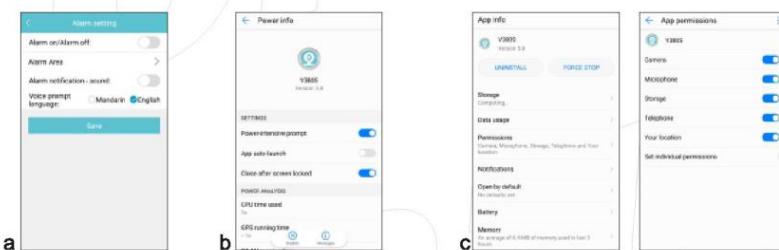
1. O parte din denumirile și termenii setăți implicit prezintă semne chinezești, ceea ce poate cauza probleme la conectare. Pentru a efectua conectarea corectă a aparatului la rețea WiFi schimbați-o folosind semne și caractere englezesci.
2. Pe durata configurării conexiunii se aude sunetul care confirmă corectitudinea de conectare, iar dacă lipsește:
 - a) Verificați dacă routerul este setat la transmisie 4G (nu operează 5G);
 - b) Apăsați o durată îndelungată butonul RESET pe aparat până ce auziți semnalul sonor pentru a restabili setările implicite. Apoi apăsați scurt butonul RESET pentru a intra în modul logare. Configurați conexiunea.
 - c) Verificați setările serverului DHCP (trebuie setat la ON) și setările AP isolation (trebuie setat la OFF). Apoi introduceți în setările de rețea numărul „6” în fereastra Channel.



3. Conexiunea între telefon și cameră a fost stabilită însă imaginea nu se afișează:
 - a) În cazul în care în rețea LAN funcționează două routere trebuie să modificați setările acestora cu unele diferite. Aplicați setările de mai jos și încercați din nou să vă conectați la rețea.



4. Lipsă imagine din cameră după detectarea mișcării:
 - a) Alarma trebuie să fie pornită (Device Configuration -> Alarm setting)
 - b) Notificările din telefon trebuie să fie pornite (Setări -> Notificări V380S)
 - c) Permișunile de funcționare a aplicației trebuie să fie pornite în telefon.



OBSERVAȚII IMPORTANTE

1. Aparatul trebuie poziționat departe de sursele de căldură și temperaturile ridicate. Evitați montajul în locurile în care razele solare cad direct pe lentila camerei.
2. Evitați instalarea aparatului în locurile cu umiditate ridicată (peste 85% RH), acțiune a factorilor externi nocivi (de ex. temperatură foarte ridicată sau scăzută). Nu expuneți aparatul la apă - în acest caz decuplați imediat alimentarea aparatului.
3. Montați camera pe perete sau setați orizontal pe o construcție stabilă.
4. Nu introduceți cu forță cardul de memorie în soclu.

DATE TEHNICE

Tensiune de alimentare: 5V DC/2A
Tip de alimentare: alimentare de rețea
Sistem: Linux OS
Procesor: ARM926
Tip de transmisie: WiFi802.11 b/g/n
Rezoluție video: 1280x720 (HD)
Compresiune video: H.264
Obiectiv: 2,8 mm/F2,0
Iluminat nocturn: da
Iluminat minim: color 0,8Lux/F1,4, alb-negru 0,3Lux/F1
Mod nocturn: 6 buc. IR, rază acțiune până la 10m
Operare protocoale de rețea: TCP/IP, HTTP, TCP, UDP, SMTP, FTP, DHCP, DNS, DDNS, NTP, UPnP, RTSP, P2P, etc.
Vizualizare mobil pe smartfon,
tabletă sau computer
Nivel de protecție: IP20
Temperatura de funcționare: -20°C + 70°C
Umiditate: 90%
Dimensiuni (mm): 058/105
Card memorie: Micro SD max. 64GB (nu face parte din dotare)
Alte caracteristici: funcție IR-CUT, schimbare automată filtre,
serviciu incorporat DDNS
Masa netă : 0,124 kg

Fiecare gospodărie este utilizator de echipament electric și electronic și din acest motiv constituie un creator potențial de deșeuri periculoase pentru oameni și pentru mediu datorită prezenței de substanțe și amestecuri periculoase în echipament și piesele constitutive ale acestuia. Pe lângă acestea echipamentul uzat reprezintă material prețios din care pot fi recuperate materii prime precum cupru, staniu, sticlă, fier și altele.



Simbolul coșului de gunoi tăiat aplicat pe echipament, ambalaj sau documentele atașate la acesta indică obligația de a colecta în mod selectiv echipamentul electric și electronic uzat. Produsele marcate în acest mod nu pot fi aruncate împreună cu alte deșeuri în coșul pentru deșeuri comuale, cu riscul de amendă. Marcajul înseamnă totodată că echipamentul a fost pus pe piață după data de 13 august 2005. Obligația utilizatorului este de a transmite echipamentul uzat la punctul determinat de colectare pentru prelucrarea corespunzătoare a acestuia. Echipamentul uzat poate fi, de asemenea, transmis la comerciant în caz de achiziție a unui produs nu într-o cantitate ce nu depășește cantitatea de echipament nou achiziționat. Puteți găsi informații despre sistemul disponibil de colectare a echipamentului uzat în punctul de informare din magazin, precum și în autoritățile locale/comunale. Modul corespunzător de procedare cu echipamentul uzat previne consecințele negative pentru mediul natural și pentru sănătatea umană!

08/2018

PRODUCĂTOR

ORNO-LOGISTIC Sp. z o.o.

ul. Rolników 437, 44-141 Gliwice, tel. 32 43 43 110, www.orno.pl